

§ 2. A partir du 1^{er} juillet 2016, la valeur du chèque-repas est augmentée de 0,33 EUR selon les mêmes modalités (ce qui correspond à un chèque-repas d'une valeur de 4,19 EUR, avec une intervention patronale de 3,10 EUR et une intervention du travailleur minimum de 1,09 EUR).

§ 3. Pour les entreprises qui accordaient déjà à leurs travailleurs des titres-repas avant le 1^{er} janvier 2016, ces titres-repas seront augmentés de :

- 2,77 EUR au 1^{er} janvier 2016;
- 0,33 EUR au 1^{er} juillet 2016.

Si le montant ainsi obtenu dépasse l'intervention patronale maximale légale, la différence sera négociée au sein de l'entreprise sous forme d'un autre avantage au moins équivalent et récurrent. Cet avantage peut notamment consister en des éco-chèques, selon les modalités d'octroi prévues par la convention collective de travail n° 98^{quater} relative aux éco-chèques.

Art. 3. Mode de calcul

Pour déterminer le nombre de chèques-repas qui doivent être octroyés, le nombre d'heures de travail que le travailleur a effectivement fourni au cours du trimestre est divisé par 6,92. S'il résulte de cette opération un nombre décimal, il est arrondi à l'unité supérieure.

Les chèques-repas sont uniquement octroyés pour les heures effectivement prestées.

Sont assimilés à des heures effectivement prestées : les heures syndicales internes et externes ainsi que le congé éducatif conformément aux dispositions légales en la matière.

Art. 4. Modalités d'octroi

Les chèques-repas sont remis par l'employeur au travailleur en une seule fois au cours des premiers quatorze jours de travail du mois suivant le mois auquel ils se réfèrent, en fonction du nombre d'heures de ce mois pendant lesquelles le travailleur aura fourni des prestations. Au plus tard le dernier jour du premier mois qui suit le trimestre, le nombre de chèques-repas est régularisé en fonction du nombre d'heures réellement prestées par le travailleur pendant le trimestre en question.

Art. 5. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1^{er} janvier 2016.

Elle peut être dénoncée par chacune des parties contractantes. Cette dénonciation doit être faite au moins trois mois à l'avance par lettre recommandée à la poste, adressée au président de la Commission paritaire pour les services de gardiennage et/ou de surveillance, qui en avisera sans délai les parties concernées. Le délai de trois mois prend cours à la date d'envoi de la lettre recommandée précitée.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 8 janvier 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

SERVICE PUBLIC FEDERAL
SECURITE SOCIALE

[C – 2017/10650]

26 JANVIER 2017. — Arrêté royal portant exécution de l'article 12, § 2, alinéa 2, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités, modifiant l'arrêté royal du 17 septembre 2010 portant exécution de l'article 70, § 4, alinéa 2, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités et fixant la date de l'entrée en vigueur de l'article 39 de la loi du 17 juillet 2015 portant des dispositions diverses en matière de santé

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités, l'article 12, § 2, alinéa 2, inséré par la loi du 17 juillet 2015 et l'article 70, § 4, alinéa 2, remplacé par la loi du 12 août 2000;

Vu la loi du 17 juillet 2015 portant des dispositions diverses en matière de santé, l'article 56 ;

§ 2. Vanaf 1 juli 2016 wordt de waarde van de maaltijdcheque volgens dezelfde modaliteiten met 0,33 EUR verhoogd (wat overeenkomt met een maaltijdcheque met de waarde van 4,19 EUR, met een tegemoetkoming van de werkgever van 3,10 EUR en een minimum tegemoetkoming van 1,09 EUR van de werknemer).

§ 3. Voor de ondernemingen die reeds vóór 1 januari 2016 maaltijdcheques toekenden aan hun werknemers, worden deze maaltijdcheques verhoogd met :

- 2,77 EUR op 1 januari 2016;
- 0,33 EUR op 1 juli 2016.

Als het bedrag dat zo bekomen wordt de maximale wettelijke werkgeverstussenkomst overschrijdt, zal het verschil onderhandeld worden binnen de onderneming onder de vorm van een ander, minstens evenwaardig, terugkerend voordeel. Dit voordeel kan met name bestaan uit ecocheques volgens de in collectieve arbeidsovereenkomst nr. 98^{quater} betreffende de ecocheques voorziene toekenningsmodaliteiten.

Art. 3. Berekeningswijze

Om het aantal maaltijdcheques te bepalen dat moet toegekend worden, wordt het aantal effectief gepresteerde uren van de werknemer tijdens het kwartaal gedeeld door 6,92. Indien deze bewerking een decimaal getal oplevert, wordt het afgerond op de hogere eenheid.

De maaltijdcheques worden enkel toegekend voor effectief gepresteerde uren.

Worden gelijkgesteld met effectief gepresteerde uren : de interne en externe syndicale uren, alsook het educatief verlof overeenkomstig de wettelijke bepalingen ter zake.

Art. 4. Toekenningsmodaliteiten

De maaltijdcheques worden door de werkgever aan de werknemer overhandigd in één enkele keer tijdens de eerste veertien werkdagen van de maand volgend op diegene waarop ze betrekking hebben, in verhouding tot het aantal uren van deze maand gedurende dewelke de werknemer prestaties heeft geleverd. Ten laatste de laatste dag van de eerste maand volgend op het trimester, wordt het aantal maaltijdcheques geregelijkt in verhouding tot het aantal effectief gepresteerde uren door de werknemer tijdens het desbetreffend trimester.

Art. 5. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2016.

Zij kan door elk van de contracterende partijen worden opgezegd. Deze opzegging moet minstens drie maanden op voorhand geschieden bij een ter post aangetekende brief, gericht aan de voorzitter van het Paritair Comité voor de bewakings- en/of toezichtsdiensten, die er zonder verwijl de betrokken partijen van in kennis zal stellen. De termijn van drie maanden begint te lopen vanaf de datum van verzending van bovengenoemd aangetekend schrijven.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 8 januari 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

FEDERALE OVERHEIDSDIENST
SOCIALE ZEKERHEID

[C – 2017/10650]

26 JANUARI 2017. — Koninklijk besluit tot uitvoering van artikel 12, § 2, tweede lid, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, tot wijziging van het koninklijk besluit van 17 september 2010 tot uitvoering van artikel 70, § 4, tweede lid, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, en tot vaststelling van de datum van inwerkingtreding van artikel 39 van de wet van 17 juli 2015 houdende diverse bepalingen inzake gezondheid

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, artikel 12, § 2, tweede lid, ingevoegd bij de wet van 17 juli 2015 en artikel 70, § 4, tweede lid, vervangen bij de wet van 12 augustus 2000;

Gelet op de wet van 17 juli 2015 houdende diverse bepalingen inzake gezondheid, artikel 56;

Vu l'arrêté royal du 17 septembre 2010 portant exécution de l'article 70, § 4, alinéa 2, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités ;

Vu la proposition du Conseil de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités, faite le 9 juillet 2015, le 22 octobre 2015, le 16 novembre 2015 et le 14 janvier 2016 ;

Vu l'avis du Comité technique institué auprès de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités, donné le 24 septembre 2015 ;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 18 mai 2016 ;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 16 juin 2016 ;

Vu l'avis 60.281/1 du Conseil d'Etat, donné le 21 novembre 2016, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Sur la proposition de la Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. § 1^{er}. Chaque mutualité et chaque union nationale publie, sur son site internet, ses statuts tels qu'approuvés par le Conseil de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités, ci-après appelé "l'Office de contrôle", dans un onglet spécifique intitulé "Statuts", qui est accessible sur la page d'accueil du site internet de la mutualité ou de l'union nationale concernée.

§ 2. Les statuts sont publiés dans leur intégralité, y compris les annexes qui en font partie intégrante et le tableau des cotisations à payer pour pouvoir bénéficier des avantages visés à l'article 3, alinéa 1^{er}, b) et c), de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités ou à l'article 67, alinéa 5, de la loi du 26 avril 2010 portant des dispositions diverses en matière de l'organisation de l'assurance maladie complémentaire (I).

§ 3. Les mutualités dont les statuts sont rédigés dans plusieurs langues publient leurs statuts dans ces différentes langues.

Les statuts des unions nationales sont publiés en français et en néerlandais.

§ 4. La première page du texte publié contient les mentions suivantes :

1^o le nom de la mutualité ou de l'union nationale concernée ;

2^o la date à partir de laquelle les statuts sont entrés en vigueur dans la version publiée ;

3^o la date de l'assemblée générale qui a décidé de modifier les statuts en ce sens ;

4^o si les dernières modifications, visées au 3^o, avaient uniquement trait aux cotisations et si l'assemblée générale a donné une délégation au conseil d'administration à cet égard en application de l'article 15, § 3, de la loi précitée du 6 août 1990, la date du conseil d'administration qui a décidé de modifier les cotisations en ce sens ;

5^o la date à laquelle le Conseil de l'Office de contrôle a approuvé les dernières modifications aux statuts telles que reprises dans la version coordonnée visé au 2^o ;

6^o l'énumération des dispositions approuvées par le Conseil de l'Office de contrôle sous réserve d'une modification à apporter et qui sont visées au § 5, alinéa 2;

7^o pour les mutualités, la mention du nom de l'union nationale auprès de laquelle et des sociétés mutualistes auprès desquelles elles sont affiliées ou du nom des sociétés mutualistes qui leur sont affiliées, ainsi que l'endroit où les statuts de ces autres entités sont publiés.

§ 5. Les dispositions refusées par le Conseil de l'Office de contrôle ne peuvent apparaître dans la version publiée.

Gelet op het koninklijk besluit van 17 september 2010 tot uitvoering van artikel 70, § 4, tweede lid, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;

Gelet op het voorstel van de Raad van de Controleidienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, gedaan op 9 juli 2015, 22 oktober 2015, 16 november 2015 en 14 januari 2016;

Gelet op het advies van het Technisch Comité ingesteld bij de Controleidienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, gegeven op 24 september 2015;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 18 mei 2016;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, d.d. 16 juni 2016;

Gelet op het advies 60.281/1 van de Raad van State, gegeven op 21 november 2016 met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. § 1. Elk ziekenfonds en elke landsbond maakt zijn statuten zoals goedgekeurd door de Raad van de Controleidienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, hierna "Controleidienst" genoemd, op zijn website bekend, in een specifiek tabblad getiteld "Statuten", dat toegankelijk is op de startpagina van de website van het ziekenfonds of de landsbond in kwestie.

§ 2. De statuten worden in hun geheel bekendgemaakt, met inbegrip van de bijlagen, die er een integraal deel van uitmaken, en de tabel met de te betalen bijdragen om de voordelen bedoeld in artikel 3, eerste lid, b) en c), van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen of in artikel 67, vijfde lid, van de wet van 26 april 2010 houdende diverse bepalingen inzake de organisatie van de aanvullende ziekteverzekering (I), te kunnen genieten.

§ 3. De ziekenfondsen waarvan de statuten in verschillende talen zijn opgesteld, maken hun statuten in die verschillende talen bekend.

De statuten van de landsbonden worden in het Frans en in het Nederlands bekendgemaakt.

§ 4. De eerste bladzijde van de gepubliceerde tekst bevat de volgende vermeldingen:

1^o de naam van het ziekenfonds of van de landsbond in kwestie;

2^o de datum vanaf wanneer de statuten in werking zijn getreden in de bekendgemaakte versie;

3^o de datum van de algemene vergadering die beslist heeft de statuten in die zin te wijzigen;

4^o indien de laatste wijzigingen, bedoeld in 3^o, slechts de bijdragen betreffen en de algemene vergadering een delegatie daartoe aan de raad van bestuur verleend heeft in toepassing van artikel 15, § 3, van de vooroemde wet van 6 augustus 1990, de datum waarop de raad van bestuur beslist heeft om de bijdragen in die zin te wijzigen;

5^o de datum waarop de Raad van de Controleidienst de laatste wijzigingen aan de statuten zoals opgenomen in de gecoördineerde versie bedoeld onder 2^o heeft goedgekeurd;

6^o de opsomming van de bepalingen die de Raad van de Controleidienst heeft goedgekeurd onder voorbehoud van een aan te brengen wijziging en die bedoeld worden in § 5, tweede lid;

7^o voor de ziekenfondsen, de vermelding van de naam van de landsbond en de maatschappijen van onderlinge bijstand waarbij ze zijn aangesloten of van de naam van de maatschappijen van onderlinge bijstand die bij hen zijn aangesloten, alsook de plaats waar de statuten van die andere entiteiten zijn bekendgemaakt.

§ 5. De door de Raad van de Controleidienst geweigerde bepalingen mogen niet in de bekendgemaakte versie verschijnen.

En ce qui concerne les dispositions approuvées par le Conseil de l'Office de contrôle sous réserve d'une modification à apporter :

1° si le Conseil a arrêté le libellé du texte qui doit remplacer celui décidé par l'assemblée générale de la mutualité ou de l'union nationale, la version publiée doit reprendre le texte arrêté par le Conseil ;

2° si tel n'est pas le cas, la version publiée doit reprendre le texte concerné par la réserve formulée. Ce texte doit être souligné et être publié en caractères gras et italiques.

§ 6. Sans préjudice de l'alinéa qui suit et de l'article 3 du présent arrêté, les statuts doivent être publiés au plus tard le 1^{er} jour du 2^{ème} mois qui suit la réception du courrier de l'Office de contrôle portant communication de la décision prise à propos desdits statuts par le Conseil de l'Office de contrôle.

Une version coordonnée des statuts ne doit toutefois pas être publiée avant la date de son entrée en vigueur.

§ 7. Une version coordonnée des statuts d'application à partir d'une date déterminée doit rester publiée pendant deux ans après l'expiration de la durée de validité de cette version.

Par dérogation à l'alinéa précédent, si une version coordonnée des statuts d'application à partir d'une date déterminée déjà publiée est adaptée par la mutualité ou l'union nationale avec effet à la même date, la version adaptée doit remplacer la version antérieurement publiée et ce, au plus tard le 1^{er} jour du 2^{ème} mois qui suit la réception du courrier de l'Office de contrôle portant communication de la décision prise à propos de cette adaptation par le Conseil de l'Office de contrôle.

Art. 2. Dans l'arrêté royal du 17 septembre 2010 portant exécution de l'article 70, § 4, alinéa 2, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités, modifié par l'arrêté royal du 18 avril 2013, sont apportées les modifications suivantes :

1° à l'article 2, les mots "12, § 2, alinéa 2, en tant que la société mutualiste concernée qui ne disposerait pas d'un site internet propre peut publier ses statuts sur le site internet de la mutualité auprès de laquelle elle est affiliée," sont insérés entre les mots "9, §§ 1^{er}bis, alinéa 1^{er}, et 1^{er}septies," et les mots "14, §§ 2 et 2bis";

2° à l'article 3, les mots "12, § 2, alinéa 2, en tant que la société mutualiste concernée qui ne disposerait pas d'un site internet propre peut publier ses statuts sur le site internet des différentes mutualités qui lui sont affiliées ou de l'union nationale auprès de laquelle elle est affiliée," sont insérés entre les mots "9, §§ 1^{er}bis, alinéa 1^{er}, et 1^{er}septies," et les mots "14, §§ 1^{er} et 2".

Art. 3. L'article 39 de la loi du 17 juillet 2015 portant des dispositions diverses en matière de santé entre en vigueur.

La première version coordonnée des statuts qui doit être publiée, en application de l'article 12, § 2, alinéa 2, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités et conformément aux dispositions du présent arrêté, concerne la version coordonnée des statuts approuvés par le Conseil de l'Office de contrôle qui est d'application au 1^{er} juillet 2016.

En cas d'absence de modifications des statuts à partir du 1^{er} juillet 2016, la première version coordonnée des statuts à publier est celle qui concerne les statuts approuvés par le Conseil de l'Office de contrôle qui reste d'application au 1^{er} juillet 2016.

Art. 4. Le Ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 26 janvier 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales,
M. DE BLOCK

Betreffende de bepalingen goedgekeurd door de Raad van de Controledienst onder voorbehoud van een aan te brengen wijziging:

1° indien de Raad de inhoud van de tekst heeft bepaald die de tekst dient te vervangen die werd beslist door de algemene vergadering van het ziekenfonds of van de landsbond, moet de gepubliceerde versie de door de Raad bepaalde tekst bevatten;

2° indien dat niet het geval is, moet de gepubliceerde versie de tekst bevatten die het onderwerp was van het geformuleerde voorbehoud. Die tekst moet onderstreept, vetgedrukt en cursief worden gepubliceerd.

§ 6. Onverminderd het volgende lid en artikel 3 van dit besluit moeten de statuten uiterlijk worden bekendgemaakt op de eerste dag van de tweede maand die volgt op de ontvangst van de brief van de Controledienst met mededeling van de beslissing die de Raad van de Controledienst over deze statuten genomen heeft.

Er moet wel geen gecoördineerde versie van de statuten bekendgemaakt worden voor de datum van haar inwerkingtreding.

§ 7. Een gecoördineerde versie van de statuten van toepassing vanaf een bepaalde datum moet gedurende twee jaar na afloop van de geldigheidsduur van deze versie bekendgemaakt blijven.

Indien een reeds bekendgemaakte gecoördineerde versie van de statuten van toepassing vanaf een welbepaalde datum door het ziekenfonds of de landsbond wordt gewijzigd met ingang van dezelfde datum, moet de gewijzigde versie, in afwijking van het vorige lid, de eerder bekendgemaakte versie vervangen. Dat moet uiterlijk op de eerste dag van de tweede maand die volgt op de ontvangst van de brief van de Controledienst met mededeling van de beslissing die de Raad van de Controledienst over die wijziging genomen heeft.

Art. 2. In het koninklijk besluit van 17 september 2010 tot uitvoering van artikel 70, § 4, tweede lid, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, gewijzigd door het koninklijk besluit van 18 april 2013, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in artikel 2 worden de woorden "12, § 2, tweede lid, voor zover de betrokken maatschappij van onderlinge bijstand die niet over een eigen website zou beschikken, haar statuten op de website van het ziekenfonds waarbij ze is aangesloten kan bekendmaken," tussen de woorden "9, §§ 1bis, eerste lid, en 1septies," en de woorden "14, §§ 2 en 2bis" ingevoegd;

2° in artikel 3 worden de woorden "12, § 2, tweede lid, voor zover de betrokken maatschappij van onderlinge bijstand die niet over een eigen website zou beschikken, haar statuten op de website van de verschillende ziekenfondsen die erbij zijn aangesloten of van de landsbond waarbij ze is aangesloten, kan bekendmaken," tussen de woorden "9, §§ 1bis, eerste lid, en 1septies," en de woorden "14, §§ 1 en 2" ingevoegd.

Art. 3. Artikel 39 van de wet van 17 juli 2015 houdende diverse bepalingen inzake gezondheid treedt in werking.

De eerste gecoördineerde versie van de statuten die moet worden bekendgemaakt in toepassing van artikel 12, § 2, tweede lid, van de 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen en overeenkomstig de bepalingen van dit koninklijk besluit, is de gecoördineerde versie van de statuten zoals goedgekeurd door de Raad van de Controledienst die op 1 juli 2016 van toepassing is.

Indien er geen statutenwijzigingen zijn die in werking treden op 1 juli 2016, is de eerste gecoördineerde versie van de statuten die moet worden bekendgemaakt die van de statuten zoals goedgekeurd door de Raad van de Controledienst die op 1 juli 2016 van toepassing blijft.

Art. 4. De Minister bevoegd voor Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 26 januari 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,
M. DE BLOCK